

Jesaja 17

Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)



1 Ausspruch^{H4853} über Damaskus^{H1834}.

Siehe^{H2009}, Damaskus^{H1834} hört^{H5493} auf^{H5493}, eine Stadt^{H5892} zu sein, und wird^{H1961} ein Trümmerhaufen^{H4596 H4654}. 2 Verlassen^{H5800} sind die Städte^{H5892} Aroer^{H6177}, sie werden den Herden^{H5739} preisgegeben^{H1961}; und diese lagern^{H7257}, und niemand^{H369} schreckt^{H2729} sie auf^{H2729}. 3 Und die Festung^{H4013} nimmt^{H7673} ein^{H7673} Ende^{H7673} in^{H4480} Ephraim^{H669} und das Königtum^{H4467} in^{H4480} Damaskus^{H1834}, sowie der Überrest^{H7605} von Syrien^{H758}: Er wird^{H1961} sein wie die Herrlichkeit^{H3519} der Kinder^{H1121} Israel^{H3478}, spricht^{H5002} der HERR^{H3068} der Heerscharen^{H6635}.

4 Und es wird geschehen^{H1961} an jenem^{H1931} Tag^{H3117}, da wird die Herrlichkeit^{H3519} Jakobs^{H3290} verkümmert^{H1809} sein und das Fett^{H4924} seines Fleisches^{H1320} mager^{H7329} werden. 5 Und es wird^{H1961} sein, wie wenn ein Schnitter^{H7105} Getreidehalme^{H7054} zusammenfasst^{H622} und sein Arm^{H2220} Ähren^{H7641} abmählt^{H7114}; und es wird^{H1961} sein, wie wenn einer Ähren^{H7641} sammelt^{H3950} in der Talebene^{H6010} Rephaim^{H7497}. 6 Doch wird eine Nachlese^{H5955} davon übrigbleiben wie beim Abschlagen^{H5363} der Oliven^{H2132}: zwei^{H8147}, drei^{H7969} Beeren^{H1620} oben^{H7218} im Wipfel^{H534}, vier^{H702}, fünf^{H2568} an seinen, des Fruchtbaumes^{H5585 H6509}, Zweigen^{H5585}, spricht^{H5002} der HERR^{H3068}, der Gott^{H430} Israels^{H3478}. [?]^{H7604} [?]^{H7604}

7 An jenem^{H1931} Tag^{H3117} wird der Mensch^{H120} auf^{H5921} den hinschauen^{H8159}, der ihn gemacht^{H6213} hat, und seine Augen^{H5869} werden auf^{H413} den Heiligen^{H6918} Israels^{H3478} blicken^{H5027}. 8 Und er wird nicht^{H3808} schauen^{H8159} auf^{H413} die Altäre^{H4196}, das Werk^{H4639} seiner Hände^{H3027}, und was^{H834} seine Finger^{H676} gemacht^{H6213} haben wird er nicht^{H3808} ansehen^{H7200}, noch die Ascherim^{H842}, noch die Sonnensäulen^{H2553}.

9 An jenem^{H1931} Tag^{H3117} werden^{H1961} seine Festungsstädte^{H5892 H4581} sein wie die verlassen^{H5800} Orte des Waldes^{H2793} und des Berggipfels^{H5341}, die^{H834} man vor^{H4480 H6440} den Kindern^{H1121} Israel^{H3478} verließ^{H5800}; und es wird^{H1961} eine Wüste^{H8077} sein. – 10 Denn^{H3588} du hast vergessen^{H7911} den Gott^{H430} deines Heils^{H3468} und nicht^{H3808} gedacht^{H2142} des Felsen^{H6697} deiner Stärke^{H45812}. Darum^{H5921 H3651} pflanzt^{H5193} du liebliche^{H5282} Pflanzungen^{H5194} und besetzt^{H2232} sie mit ausländischen^{H2114} Reben^{H2156}. 11 Am Tag^{H3117} deiner Pflanzung^{H5194} hegst du sie ein^{H7735}, und am Morgen^{H1242} bringst^{H6524} du deine Pflanzen^{H2233} zur^{H6524} Blüte^{H6524}: ein Haufen Reisig³ am Tag^{H3117} gefährlicher^{H2470} Wunde und tödlichen^{H605} Schmerzes^{H3511}. [?]^{H7735} [?]^{H7105}

12 Wehe^{H1945} dem Getümmel^{H1995} vieler^{H7227} Völker^{H5971}: wie das Brausen^{H1993} der Meere^{H3220} brausen^{H1993} sie; und dem Rauschen^{H7588} von Völkern^{H3816}: wie das Rauschen^{H7588} gewaltiger^{H3524} Wasser^{H4325} rauschen^{H7582} sie! 13 Völkern^{H3816} rauschen^{H7582} wie das Rauschen^{H7588} vieler^{H7227} Wasser^{H4325}. Und er schilt^{H1605} sie, und sie fliehen^{H5127} weithin^{H4801}; und sie werden gejagt^{H7291} wie Spreu^{H4671} der Berge^{H2022} vor^{H6440} dem Wind^{H7307} und wie Stoppeln vor^{H6440} dem Sturm^{H5492}. [?]^{H1534} 14 Zur Abendzeit^{H6256 H6153}, siehe^{H2009} da, Bestürzung^{H1091}! Ehe^{H2962} es Morgen^{H1242} wird, sind sie nicht^{H369} mehr. Das^{H2088} ist das Teil^{H2506} derer, die uns plündern^{H8154}, und das Los^{H1486} derer, die uns berauben^{H962}.

Fußnoten

1. d.h. wie die Wald- und Bergruinen
2. Eig. Festung, Schutzwehr
3. And. üb.: ein Erntehaufen, d.h. ein Haufen, der der richterlichen Ernte anheimfällt

